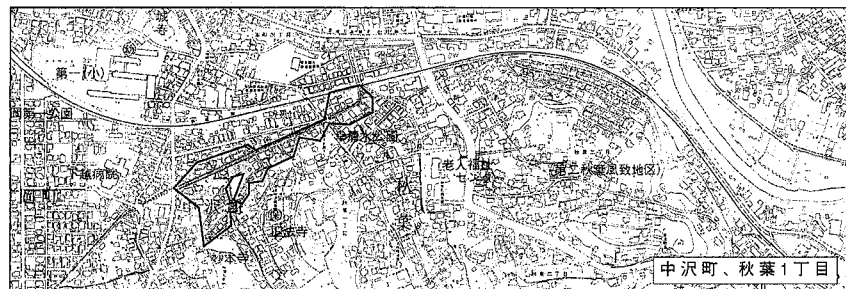
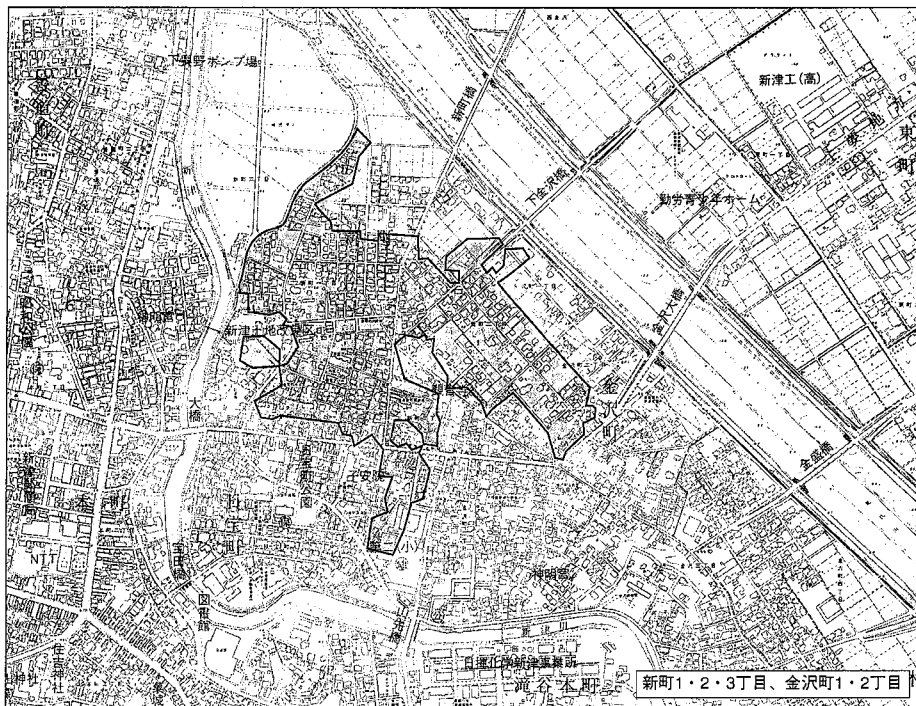


自然を守る下水道

○ 下水道供用開始

下水道供用開始区域図



お買物、ご用命は市内で

肌着・化粧品

資生堂チェーンストア

本町2丁目 (22)0418 (23)0630

フリーダイヤル 0120-130630

第四銀行が向かい。北越銀行がとなり。

耳鼻咽喉科 坂爪医院

〈診療時間〉

平日 午前7:30～12:00 午後2:30～6:00

木曜 午前休診 午後2:30～6:00

土曜 午前7:30～12:00 午後2:30～6:00

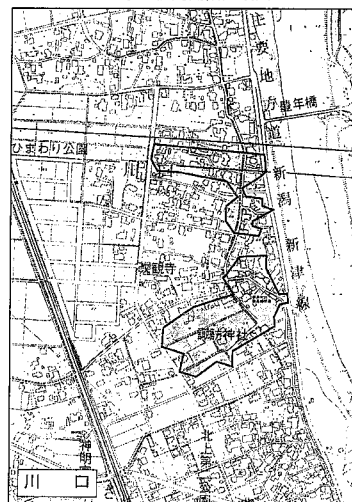
日曜・祭日・第3土曜日休診

新津駅前通 TEL (24)5588

さあ 始めましょう

下水道のある快適生活

下水道供用開始区域図



供用開始は
3月31日から

平成七年度に計画された下水道
工事が完了し、該当する区域
で三月三十一日から供用が開始
されます。新たに供用開始され
る区域は、新町、金沢町の一部
など八地区、合わせて約二十八
分、左の地図のとおりです。

これに伴い、区域内の五日十
世帯の家庭で下水道本管への接
続が可能となります。該当され
る方は早めに排水設備工事をさ
れ、水洗トイレへの切り替えを
進めてください。

□供用開始する日 3月31日(日)
□供用開始する区域 川口、中
沢町、秋葉1丁目、新町1・
2・3丁目、金沢町1・2丁目
の各一部
□供用開始する面積 推定世帯数

面積:27.58ha
推定世帯数:520世帯
接続可能な区域を
縦覧します

今回供用開始する区域のくわ
しい図面などは、次の期間自由
にご覧になれます。
□縦覧期間 3月17日(日) 1
30日(土)。時間は午前8時30
分～午後5時

□縦覧場所 市役所5階下水道
課。ただし、土曜日、日曜日お
よび20日は1階循環直室

トイレの水洗化は
3年以内

下水道処理区域として供用開
始が告示された区域では、くみ
取り式便所を告示後3年以内に
水洗トイレに改造することが、
法律で義務づけられています。

また、台所や風呂場、洗濯場
などからの排水は、下水道が使
用できるようになったら、すみ
やかに排水設備工事をして下水
道へ接続してください。浄化槽
で水洗トイレを使用されている
方も、下水道が使えるようにな
ったら浄化槽は使わず、すみや
かに公共下水道へ接続してくだ
さい。

工事費の融資を
あつせんします

市では、下水道に接続する排
水設備工事資金の融資をあつせ
んしています。早く排水設備工
事を行うと、利子補給が受けら
れる利点もあります。

- 融資限度額 60万円以内(排
水設備工事費の範囲内)
- 返済期間 60か月(5年)以内
- 貸付利率 3.70%(3月
1日現在)
- 利子補給
・供用開始の告示後1年以内に
排水設備工事を完了し、利子の全
額を補給
・2年以内に完了し、利子の半額
を補給
・3年以内に完了し、利子の3分
の1を補給
・3年を経過した場合、利子補
給なし(融資あつせんは受けら
れます)
- 問い合わせ 下水道課業務係
(☎241111内線531)へ。

お買物、ご用命は市内で



住む人を優しく包みこむイシカワの家。

住む人を優しく包みこむ。そのためには、一人ひとりの個
性や土地条件、経済条件などを踏まえたうえで一棟一棟自由に設
計した家であれば、一生住める理想の住宅とは言えません。構
造体から設備まで、ハイグレードな内容を標準仕様の中にいかに
低価格で盛り込むか。当社の標準仕様をご買いただければ、その
素晴らしさがきっとお分かりいただけると思います。新築・増改
築・改築工事・住宅の事なら何でも請問ります。皆さまの住まい
づくりのご相談を、心よりお待ちしております。

時代は今

高耐久住宅

ISHIKAWA 株式会社 イシカワ
(旧社名 石川組)

本社/〒956 新津市大蔵738-1
☎0250-22-2000